



## 律師

tinalee@leetsai.com

## 李鈺婷

Tina Lee

李鈺婷律師專精於商事法、勞動法令及醫療藥事法規，曾為眾多上市公司及知名跨國公司協助處理各項法律議題；李律師亦熟稔訴訟及國際仲裁程序，並在生物科技擁有專業經驗，同時為本所生技醫療小組及氣候變遷因應及 ESG 小組成員。

## 專業資格

- 2019 年取得律師資格

## 學歷

- 國立臺灣大學 法律學系財經法學組 學士

## 經歷

- 豐康微流體晶片股份有限公司 法務
- 立勤國際法律事務所 實習律師

## 專門領域

- 仲裁法及爭端解決
- 一般公司法務
- 生技醫療藥事法規
- 勞動法
- 智慧財產權法

## 語言

- 國語、英語、臺語

## 著作

- “2022 International Arbitration(Q&A)”, Taiwan Chapter, Chambers Global Practice Guide (共同作者)
- “2022 Employment(Q&A)”, Taiwan Chapter, Chambers Global Practice Guide (共同作者)
- “2023 Litigation(Trends & Development)”, Taiwan Chapter, Chambers Global Practice Guide (共同作者)
- “2023 Trade Secrets (Trends & Development)”, Taiwan Chapter, Chambers Global Practice Guide (共同作者)
- “2023 Employment(Q&A)”, Taiwan Chapter, Chambers Global Practice Guide (共同作者)

## 辦案經歷

- 仲裁法及爭端解決
  - 協助國際領導工業氣體製造商進行國際仲裁判斷在臺承認程序
  - 協助為「觀塘工業區（港）開發計畫」提供法律意見、爭議處理（代表知名比利時公司）
- 公司法令諮詢
  - 協助上市公司進行股權重整、投資契約撰擬，以及公司法、醫療美容相關法令諮詢
  - 協助德國知名家電公司法令諮詢
  - 協助新創公司發行員工認股權
  - 協助美國私募基金進行股權交易
  - 協助國際領導工業氣體製造商進行經營權訴訟
  - 協助客戶進行經營權規劃及法令遵循
  - 就公司治理結構協助提供客戶法律意見
  - 提供多家外國來台上市櫃公司關於上市櫃法令遵循之法律諮詢
  - 協助跨國菸草業者關於菸害防制法，營業秘密法及政府資訊公開法等相關法律諮詢
  - 提供多個全球知名廠商關於個人資料保護相關法令諮詢
  - 協助美國知名半導體公司關於租賃之法律意見
- ESG
  - 協助客戶有關碳盤查法令遵循意見
- 勞動法規
  - 協助跨國科技公司及美商物流公司建立臺灣版工作規則
  - 協助提供國際知名藥廠、運動用品公司勞動法令諮詢
  - 協辦大量解僱勞工爭議事件
- 醫療藥事法規(Biotechnology)
  - 協助罕病基金會與醫療研究中心就臨床試驗學術委託計畫合約書提供法律意見

# Yu-Ting (Tina) Lee

## Associate

tinalee@leetsai.com

Yu-Ting (Tina) Lee has experience in commerce law, employment law and pharmaceutical affairs regulations, and has advised many public companies and well-known multinational companies on many legal issues. Tina is also well-acquainted with litigation and international arbitration proceedings, as well as a specialized focus on biotechnology. Tina is currently a member of the firm's ESG and Biotechnology Group.

## QUALIFICATION

- Admitted to the Taiwan bar, 2019

## EDUCATION

- National Taiwan University, LL.B., Financial Law(2018)

## EXPERIENCE

- IVD RED Microfluidic Chip Service & Support Co. Ltd.---Paralegal
- Taipei law Attorneys-at-Law---Trainee Lawyer

## FIELDS OF EXPERTISE

- Arbitration/Litigation
- Corporate General Legal Affairs
- Biotechnology
- Employment Law
- Intellectual Property Law

## PUBLICATION

- “2022 International Arbitration(Q&A)”, Taiwan Chapter, Chambers Global Practice Guide (Co-Author)
- “2022 Employment(Q&A)”, Taiwan Chapter, Chambers Global Practice Guide (Co-Author)
- “2023 Litigation(Trends & Development)”, Taiwan Chapter, Chambers Global Practice Guide (Co-Author)
- “2023 Trade Secrets (Trends & Development)”, Taiwan Chapter, Chambers Global Practice Guide (Co-Author)
- “2023 Employment(Q&A)”, Taiwan Chapter, Chambers Global Practice Guide (Co-Author)

## LANGUAGES

- Mandarin, English, and Taiwanese

## PREVIOUS PROJECTS AND CASES

- **Arbitration Law and Dispute Resolution**
  - Assisted a global industrial gas manufacturer in the recognition and enforcement of an international arbitration award in Taiwan
  - Assisted a well-known Belgium business group in dispute resolution regarding the Kuan Tang Industrial Harbor project
- **Corporate General Legal Affairs**
  - Assisted a listed company in equity restructuring and investment contract drafting, as well as providing general advice on the Company Act and cosmetics treatment related regulations
  - Assisted a renowned German home appliance company in Company Act related issues
  - Assisted a startup in issuing employee stock options
  - Assisted a U.S. private equity fund in conducting equity transactions
  - Assisted a leading industrial gas company in litigation in relation to corporate governance in a JV project
  - Provided legal advice to clients on corporate control planning and legal compliance
  - Advised clients on the corporate governance related matters
  - Advised various foreign companies listed in Taiwan on listing and OTC compliance issues
  - Advised an international tobacco company on various legal issues with respect to the Tobacco Hazards Prevention Act, the Trade Secrets Act and the Freedom of Government Information Law related legal issues
  - Advised various well-known company on legal issues with respect to personal data protection
  - Provided legal advice on leasing matters for a prominent semiconductor company in the United States
- **ESG**
  - Advised clients on Carbon Footprint Verification matters
- **Employment Law**
  - Assisted a multinational technology company and a U.S.-based logistics company in establishing their Taiwan work rules
  - Provided employment law consultation for internationally renowned pharmaceuticals and sports equipment companies
  - Assisted in mass redundancy cases
- **Biotechnology**
  - Provided legal advice in assisting the Rare Disease Foundation and a Medical Research Center on the contractual aspects of a clinical trial academic commission project